



لتاريخ: 10 يناير 2017

المرجع: SCE-SG-EEA-008-2017

كفونه من  
للصناعة والتجارة  
وزير  
الموقر...

الموقر...

معالي المهندس/ يعرب القضاة  
وزير الصناعة والتجارة والتموين  
عمان، المملكة الأردنية الهاشمية

### الموضوع: دعوة للمشاركة في جائزة الإمارات للطاقة 2017

يسر المجلس الأعلى للطاقة في دبي أن يعلن عن إطلاق الدورة الثالثة لجائزة الإمارات للطاقة لعام 2017 والتي يتم تنظيمها كل عامين تحت رعاية كريمة من صاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم، نائب رئيس الدولة، رئيس مجلس الوزراء، حاكم دبي - رعاه الله.

إن جائزة الإمارات للطاقة تهدف إلى دعم المشاريع والبرامج ذات الأثر الملموس على استدامة النمو الاقتصادي وتقليل انبعاثات الكربون عن طريق ترشيد استهلاك الطاقة وتعزيز استخدام الطاقة النظيفة بالإضافة إلى تشجيع التعليم والبحث العلمي.

وفي ظلها الثالثة تحت شعار "حلول مبتكرة لطاقة نظيفة"، تسعى الجائزة إلى تسليط الضوء على كبريتية من البرامج المشاريع المبتكرة بعقول من كافة أنحاء منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا. تركز الجائزة على مجموعة من القيم المختارة لتقييم المشاريع على أساسها كالتالي:

تسليط الضوء على كبريتية من البرامج  
وزارة الصناعة والتجارة والتموين  
الوارد 2129  
1:34:00 PM 2017/01/17  
رقم الملف: 17/1/19  
الجهة المعنية: مكتب عطوفة الامين العلم

- الإبداع والابتكار
- زيادة الكفاءة في الطاقة والحد من البصمة البيئية
- زيادة حصّة الطاقة المتجددة في مزيج مصادر الطاقة
- التأثير الاقتصادي والاجتماعي

وبذلك يتشرف المجلس الأعلى للطاقة في دبي بدعوة وزارتكم الموقرة لنشر الإعلان (مُلحق دعوة المشاركة) عن إطلاق جائزة الإمارات للطاقة، حيث يمكن المشاركة في أي من الفئات التالية:

- كفاءة الطاقة (القطاع العام و الخاص)
- مشاريع الطاقة الكبيرة و الصغيرة

الرؤية | أن تصبح دبي نموذجاً يحنذي به العالم في مجال أمن وفعالية استخدام الطاقة.  
Vision | Dubai to be a role model to the world in energy security & efficiency.



- مشاريع ربط الطاقة الشمسية بالمياه
- التعليم وبناء القدرات
- البحث والتطوير
- الابتكارات الشابّة

علماً بأنه سيتم فتح أبواب الترشح للجائزة و استقبال المشاركات من **1 ديسمبر 2016 إلى 1 مارس 2017**. حيث أن تقديم المشاركات يتم عن طريق الخطوات التالية:

- تعبئة استمارة الترشيح بشكل واضح وكامل باللغة الانجليزية. استمارة الترشيح متوفرة على الموقع الإلكتروني للجائزة.
- إرفاق الوثائق الداعمة للترشيح كما هو مطلوب في استمارة الترشيح.
- إرسال جميع الوثائق دفعة واحدة عبر البريد إلى العنوان التالي:

المجلس الأعلى للطاقة في دبي  
بريد رقم 121555 - شارع الصفا، مبنى دبي للبتروول  
دبي، الإمارات العربية المتحدة

لمزيد من المعلومات عن جائزة الإمارات للطاقة، يرجى التفضل بزيارة الموقع الإلكتروني: [www.emiratesenergyaward.com](http://www.emiratesenergyaward.com)

شاكربن لكم حسن تعاونكم ونفضلوا بقبول وافر الاحترام و التقدير...

  
أحمد بطي الحيري  
الأمين العام - المجلس الأعلى للطاقة  
نائب رئيس اللجنة التنفيذية لجائزة الإمارات للطاقة

ملحق: دعوة للمشاركة في جائزة الإمارات للطاقة 2017

الرؤية | أن تصبح دبي نموذجاً يحتذى به العالم في مجال أمن وفعالية استخدام الطاقة.  
Vision | Dubai to be a role model to the world in energy security & efficiency.



## Emirates Energy Award Application Invitation

Organized under the patronage of His Highness Sheikh Mohammed bin Rashid Al Maktoum, Vice President and Prime Minister of the United Arab Emirates and Ruler of Dubai, the Emirates Energy Award ([www.emiratesenergyaward.com](http://www.emiratesenergyaward.com)) was launched by the Dubai Supreme Council of Energy to recognize best implemented practices in energy efficiency, renewable energy, research and development, education and capacity building, in addition to outstanding individual contributions to the energy sector.

The Award covers the Middle East and North Africa (MENA) region and aims to identify new solutions that demonstrate innovation, cost effectiveness and scalability with a measurable impact.

### Award Categories:

- Energy Efficiency Projects - Public & Private Sector
- Large and Small Energy Projects
- Distributed Solar Generation Projects
- Education & Capacity Building
- Research & Development
- Young Professional Energy Award

The Dubai Supreme Council of Energy invites applications from the government, industry, private sectors and academic institutions (both individual & team) for the 2017 cycle.

Application submission will open from December 1, 2016 to March 1, 2017.

For more information on how to apply, please visit [www.emiratesenergyaward.com](http://www.emiratesenergyaward.com)

